



GOON YEE TONG LIMITED

澳洲東莞同鄉會公義堂

2nd Floor, 50 Dixon Street Haymarket NSW 2000 Australia
ABN 20 606 135 826

P.O. Box K218, Haymarket NSW 2000 Australia
www.goonyeetong.org.au

Tel: (612) 9281 7206

Email: goonyeetong@optusnet.com.au

Fax: (612) 9281 7169

照片/ PHOTO

请将两张近期彩色护照照片贴于此。

Please affix two recent passport style colour photos.

Application For Membership

申请入会表格

Surname 英文姓	Given Name 英文名	中文 姓名	Sex : M/F 性别 : 男/女
Native Village 籍贯		市 鄉	
Address 地址		Telephone No. 电话号码	
Email 电邮		Occupation 职业	
Place of Birth 出生地点		Date of Birth 出生日期	
Passport or I. D. No. 护照或身份证号码		Issuing Country 发证国家	
Name of Applicant's Father 申请人父亲姓名		Name of Applicant's Mother 申请人母亲姓名	
Name (s) of Applicant's Brothers and Sisters : 申请人兄弟姊妹姓名 :			
Two referees' Names, Telephone Nos., Addresses, and Native Villages. 介绍两位姓名, 电话, 地址, 及东莞籍贯.			
1st. Referee's Name (第一介绍人会员姓名) _____		Ph No. (电话) _____	
Address(地址) _____		Native Village(东莞籍贯) _____	
Referee's Membership No. _____	Relationship _____	Signature _____	
(介绍人会员号码)	(关系)	(签名)	
2nd. Referee's Name (第二介绍人会员姓名) _____		Ph No. (电话) _____	
Address(地址) _____		Native Village(东莞籍贯) _____	
Referee's Membership No. _____	Relationship _____	Signature _____	
(介绍人会员号码)	(关系)	(签名)	
I agree to the terms of the Goon Yee Tong Limited constitution. 我同意公義堂有限公司的條例			
Applicant's Signature : _____		Date : _____	
申请人签名		日期	
<input type="checkbox"/> Correspondence in English preferred		<input type="checkbox"/> 我希望来往信件使用中文	
N.B. Approval for membership is at the absolute discretion of the Executive Committee. Applicants for membership and their referees who make false declarations on the Application forms may have their membership suspended or cancelled. Applicant's ancestry must be originated from Dongguan County and must be Australian Citizen or Permanent Resident and reside in the State of NSW. (Proof of Identity: Australian Passport, NSW Driver Licence and Council, Water or Electricity bills). Applicants must be interviewed by members of the Executive Committee.			
注意: 批准入会由委员会作最后决定. 任何申请入会人士或其提名人在"申请入会表格"上提供虚假资料, 一经发现, 其会员资格可被暂停或被取消. 申请者祖籍一定是东莞人士及澳洲公民或有永久居留权和在紐修威省居住者(証明: 澳洲護照, 汽車執照, 及水, 電費單等) 申請人須通過與委員會會面			
Date of Meeting Approving membership 开会通过日期 _____		Annual Membership Fee 每年会费 \$ _____	
Membership No. Allocated 会员编号 _____		Receipt No. Date 收条号码 _____ 日期 _____ / _____ / _____	
President's Signature 会长签名 _____		Secretary's Signature 秘书签名 _____	



GOON YEE TONG LIMITED

澳洲東莞同鄉會公義堂

2nd Floor, 50 Dixon Street Haymarket NSW 2000 Australia
ABN 20 606 135 826

Tel: (612) 9281 7206

Email : goonyetong@optusnet.com.au

P.O. Box K218, Haymarket NSW 2000 Australia
www.goonyeetong.org.au

Fax: (612) 9281 7169

照片/ PHOTO

请将两张近期彩色护照照片贴于此。

Please affix two recent passport style colour photos.

MEMBERS' GUARANTEE

On the basis that the Company is a public company limited by guarantee, each member undertakes that, if the Company is wound up while he or she is a member, or within one (1) year after he or she ceases to be a member, he or she will contribute to the assets of the Company such amount as may be required for: (a) payment of the debts and liabilities of the Company contracted before he or she ceases to be a member, (b) payment of the costs, charges and expenses of winding up, and (c) adjustment of the rights of the contributories among themselves, not exceeding \$10.00.

會員承諾

由於公義堂是擔保有限公司，會員承諾，本公司一旦清盤，祇要本人當時或清盤前一年之內仍是公義堂會員，便將基於下述情況，提供款項予本公司資產，但每名會員就此所須提供的金額，不會超過\$10.00。

- (a) 本人終止會員身份前，本公司所須清付的債項或履行的責任；
- (b) 本公司清盤所產生的費用；及
- (c) 其他會員類似承諾